

**Ministerio de Fomento**Dirección General de Marina Mercante  
Capitanía Marítima de Bilbao**DOCUMENTO ÚNICO DE ESCALA  
DUE  
en el puerto de Bilbao**

Autoridad Portuaria de Bilbao

(indicar con una X las nuevas escalas con los posibles puestos de fondeo o atraque/fondeo solicitados, y, en el caso de bajas o modificaciones de escalas y de nuevas altas, modificaciones o bajas de puestos solicitados, identificarlos previamente por sus números correspondientes)

N ° de escala <sup>(2)</sup>	Nueva escala	Modificación datos escala	Anulación escala	Despacho de Salida	Autodespacho
	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

**Despacho por tiempo**

Capitanía Marítima de Bilbao	Fecha: / /	Período (meses):
------------------------------	------------	------------------

**Consignatario/Declarante**

Nombre	NIF	Cía Naviera / Armador consignado
--------	-----	----------------------------------

**Buque**

Nombre	Bandera <sup>(3)</sup>	Número OMI
--------	------------------------	------------

**Escala**

ETA <sup>(4)</sup> / / : Puerto anterior	N ° Línea regular	N ° de viaje <sup>(6)</sup>	Autorizado cabotaje? <sup>(7)</sup>
ETD <sup>(5)</sup> / / : Puerto siguiente	N ° concierto	¿Afecto a navegación internacional? SI <input type="checkbox"/> NO <input type="checkbox"/>	SI <input type="checkbox"/> NO <input type="checkbox"/> X <input type="checkbox"/>

**Tripulación**

Capitán:	Nacionalidad <sup>(3)</sup> :	A la entrada	N ° tripulantes	¿Pasaje? SI <input type="checkbox"/> NO <input type="checkbox"/>	N ° polizones
		A la salida	N ° tripulantes	¿Pasaje? SI <input type="checkbox"/> NO <input type="checkbox"/>	N ° polizones

(lista de tripulantes en el apéndice 2, salvo que el buque esté sujeto a " despacho por tiempo " y no haya habido ningún cambio desde la última escala)

**Declaración del Capitán**

El Consignatario/Declarante MANIFIESTA que en su poder obra copia en la que el Capitán ha declarado que es cierta la lista de tripulantes y que todos los Certificados y documentos que deben existir a bordo en cumplimiento de los Convenios SOLAS 74/78, MARPOL 73/78, Memorandum de Entendimiento para el Control del Estado del Puerto (MOU-PSC), y los demás Certificados y documentos que puedan ser exigidos legalmente en función del tipo o clase de buque, se encuentran a bordo y en vigor y su validez se extiende, como mínimo hasta la fecha de llegada al próximo puerto de destino; estos documentos y certificados, al igual que dicha declaración estarán a disposición de la Autoridad Marítima, en cualquier momento en que sean requeridos; además, en ésta declaración el Capitán se compromete a no efectuar tráfico no autorizado por la Administración Marítima Española de acuerdo con la legislación vigente. En caso contrario, el Consignatario SE COMPROMETE a recabar la documentación anterior durante la escala del buque en Puerto.

**SOLAS / PBIP**

El buque dispone de un certificado Internacional de Seguridad SI <input type="checkbox"/> NO <input type="checkbox"/>
¿En qué nivel de protección está operando el buque? 1 <input type="checkbox"/> 2 <input type="checkbox"/> 3 <input type="checkbox"/>
¿Ha tomado alguna medida especial de protección durante la interfaz buque/puerto en las últimas 10 instalaciones portuarias visitadas SI <input type="checkbox"/> NO <input type="checkbox"/> Si la respuesta es Sí, indicar abajo las medidas de protección especiales o adicionales tomadas por el buque.
¿Ha seguido los procedimientos adecuados durante cualquier actividad buque/buque en las últimas 10 instalaciones solicitadas? SI <input type="checkbox"/> NO <input type="checkbox"/> Si la respuesta es No, proporcionar detalles de las medidas de protección aplicadas "in situ".

¿Transporta carga de fuel pesado, alquitrán, betún asfáltico o petróleo crudo pesado? SI  NO

**Mercancías peligrosas (mmp) <sup>(8)</sup>**

¿Lleva a bordo mmp en tránsito? <sup>(9)</sup>	SI <input type="checkbox"/> NO <input type="checkbox"/>
¿Va a descargar mmp?	SI <input type="checkbox"/> NO <input type="checkbox"/>
¿Va a cargar mmp?	SI <input type="checkbox"/> NO <input type="checkbox"/>

**Residuos**

Existe acuerdo para la recogida y notificación de residuos generados a bordo: Con la empresa recogedora autorizada en el puerto <sup>(1)</sup> :
--

**Datos adicionales de la escala:**

¿Acuerdo Comercial? SI <input type="checkbox"/> NO <input type="checkbox"/>	¿Green Award? SI <input type="checkbox"/> NO <input type="checkbox"/>	¿Entrada en Festivo (Regla 5ª -T1)? SI <input type="checkbox"/> NO <input type="checkbox"/>
---	---	---

**Estadía: atraque/fondeo 1°**

Exención practicaaje SI <input type="checkbox"/> NO <input type="checkbox"/>	Puesto de atraque/fondeo <sup>(10)</sup>	Calado <sup>(11)</sup> llegada , m
Inicio Ocupación <sup>(13)</sup> / / :	Forma de atraque/fondeo <sup>(12)</sup> A B M	salida , m
Desocupación <sup>(13)</sup> / / :	Estancia prolongada <sup>(14)</sup> SI <input type="checkbox"/> NO <input type="checkbox"/>	Actividad <sup>(15)</sup> OP

**Detalle de operaciones de tráfico mercantil** <sup>(16)</sup>

<i>Tipo op.</i> <sup>(17)</sup>	<i>Pasaje/carga</i> <sup>(18)</sup>	<i>Tipo ud.</i> <sup>(19)</sup>	<i>Cantidad</i>	P.máx/ud <sup>(20)</sup>	Lugar des/pre-embarque <sup>(21)</sup>	<i>Cía. Estibadora</i> <sup>(22)</sup>
E E E E		p p p p				

<b>Carga/descarga</b>	<b>Identif. rampas y medios manipulación</b> <sup>(23)</sup>	<b>Propiedad</b> <sup>(24)</sup>	<b>Suministros</b> <sup>(26)</sup>	<b>Retirada de residuos (m<sup>3</sup>)</b> <sup>(26)</sup>
<i>Comienzo</i> / / : <i>Finalización</i> / / :	Grúas de muelle	Si A.P	Agua(m <sup>3</sup> ) Hielo (Kg) Fuerza (Kw) Luz (Kw) Combustible (m <sup>3</sup> )	<i>Lastre sucio</i> <i>Fangos</i> <i>Sentinas</i> <i>Fecales</i> <i>Basura</i>

<i>Firma:</i> <sup>(25)</sup>	<i>Fecha:</i>	<i>Sello:</i>
Observaciones:		

## Consignatario/Declarante

Nombre	NIF :	Cía Naviera / Armador consignado :
--------	-------	------------------------------------

## Buque

Nombre	Bandera	Código OMI
--------	---------	------------

Estadía: *ataque/fondeo Nueva estadía/Modificación/Reemplazo/Cancelación* N (rellenar con N, M, R o C según proceda)

Exención practicaaje SI <input type="checkbox"/> NO <input type="checkbox"/>	Puesto de <i>ataque/fondeo</i> <sup>(10)</sup>	Calado <sup>(11)</sup> llegada , m
<i>Inicio Ocupación</i> <sup>(13)</sup> / / :	<i>Forma de ataque/fondeo</i> <sup>(12)</sup> A B M	salida , m
<i>Desocupación</i> <sup>(13)</sup> / / :	Estancia prolongada <sup>(14)</sup> SI <input type="checkbox"/> NO <input type="checkbox"/>	<i>Actividad</i> <sup>(15)</sup> OP

Detalle de operaciones de tráfico mercantil <sup>(16)</sup>

Tipo op. <sup>(17)</sup>	Pasaje/carga <sup>(18)</sup>	Tipo ud. <sup>(19)</sup>	Cantidad	P.máx/ud <sup>(20)</sup>	Lugar des/pre-embarque <sup>(21)</sup>	Cía. Estibadora <sup>(22)</sup>
E		p				

Carga/descarga	Identif. rampas y medios manipulación <sup>(23)</sup>	Propiedad <sup>(24)</sup>	Suministros <sup>(26)</sup>	Retirada de residuos <sup>(26)</sup>
<i>Comienzo</i> / / : <i>Finalización</i> / / :	Grúas de muelle	Si A.P	Agua (m <sup>3</sup> ) Hielo (Kg) Fuerza (Kw) Luz (Kw) Combustible (m <sup>3</sup> )	<i>Lastre sucio</i> <i>Fangos</i> <i>Sentinas</i> <i>Fecales</i> <i>Basura</i>

Estadía: *ataque/fondeo Nueva estadía/Modificación/Reemplazo/Cancelación* N (rellenar con N, M, R o C según proceda)

Exención practicaaje SI <input type="checkbox"/> NO <input type="checkbox"/>	Puesto de <i>ataque/fondeo</i> <sup>(10)</sup>	Calado <sup>(11)</sup> llegada , m
<i>Inicio Ocupación</i> <sup>(13)</sup> / / :	<i>Forma de ataque/fondeo</i> <sup>(12)</sup> A B M	salida , m
<i>Desocupación</i> <sup>(13)</sup> / / :	Estancia prolongada <sup>(14)</sup> SI <input type="checkbox"/> NO <input type="checkbox"/>	<i>Actividad</i> <sup>(15)</sup> OP

Detalle de operaciones de tráfico mercantil <sup>(16)</sup>

Tipo op. <sup>(17)</sup>	Pasaje/carga <sup>(18)</sup>	Tipo ud. <sup>(19)</sup>	Cantidad	P.máx/ud <sup>(20)</sup>	Lugar des/pre-embarque <sup>(21)</sup>	Cía. Estibadora <sup>(22)</sup>
E		p				

Carga/descarga	Identif. rampas y medios manipulación <sup>(23)</sup>	Propiedad <sup>(24)</sup>	Suministros <sup>(26)</sup>	Retirada de residuos(m <sup>3</sup> ) <sup>(26)</sup>
<i>Comienzo</i> / / : <i>Finalización</i> / / :	Grúas de muelle	Si A.P	Agua (m <sup>3</sup> ) Hielo (Kg) Fuerza (Kw) Luz (Kw) Combustible (m <sup>3</sup> )	<i>Lastre sucio</i> <i>Fangos</i> <i>Sentinas</i> <i>Fecales</i> <i>Basura</i>